

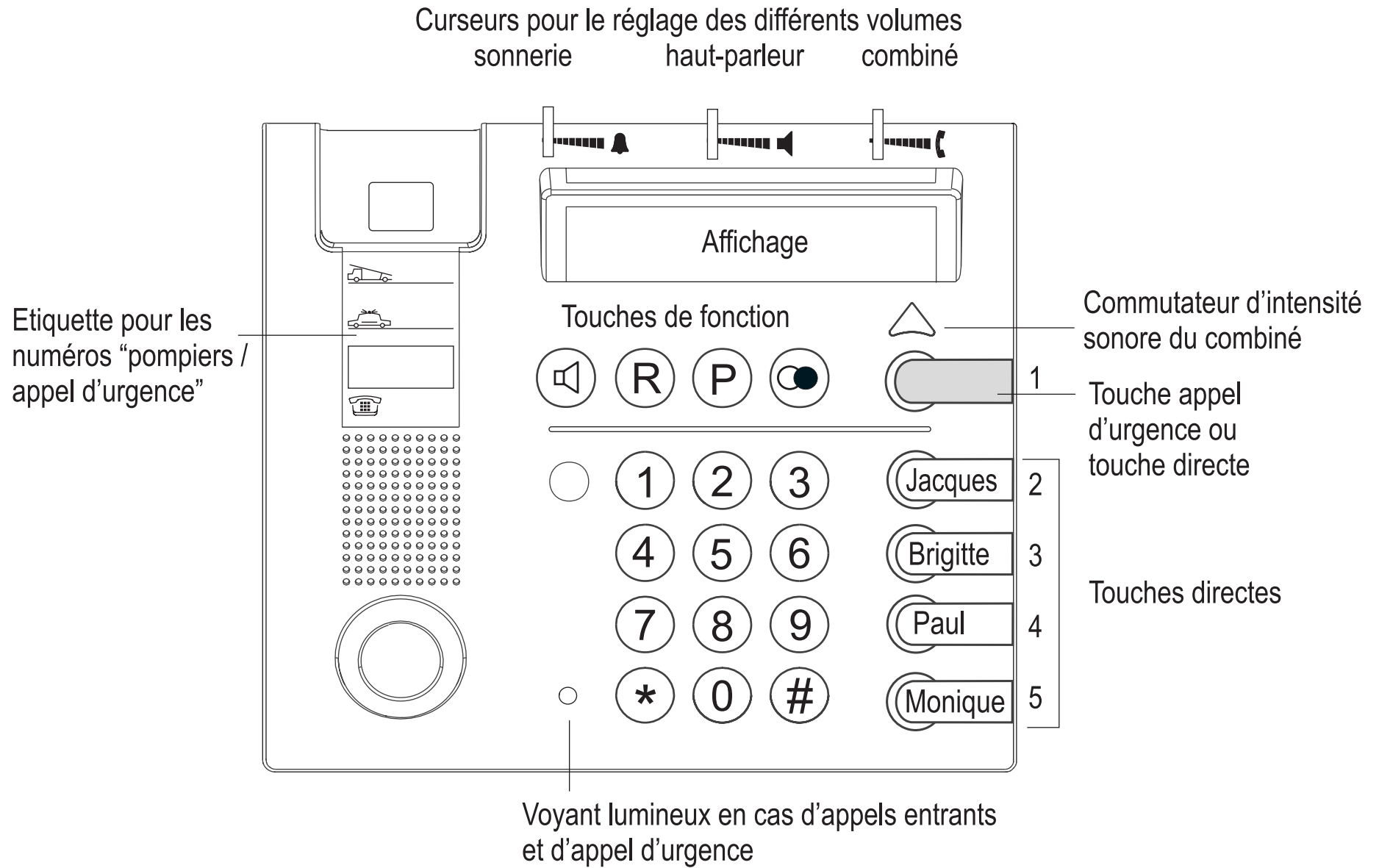
Belgacom Specifics™ 200

Mode d'emploi



belgacom

Vue d'ensemble des éléments de commande



Sommaire

Téléphoner confortablement	3
Prescriptions de sécurité	4
Éléments de commande	5
Touches et signification des symboles	5
Curseurs pour le réglage des différents volumes	6
Symboles de l'affichage	6
Caractères d'affichage spéciaux	7
Téléphoner	8
Composition manuelle	8
Précomposition	8
Composition avec les touches directes	9
Envoi d'un appel d'urgence	10
Annulation manuelle d'un appel d'urgence	12
Composer sans décrocher	12
Recomposition	13
Recomposition automatique	13
Composition de numéros abrégés	15
Enchaînement de numéros (Fonction call-by-call)	15
Composition du dernier numéro d'appel transmis	16
Volume de la sonnerie	17
Intensité sonore de l'écouteur "très forte"	17
Intensité sonore de l'écouteur "normale"	18
Volume du haut-parleur	19
Ecoute amplifiée	19
Fonction „mains libres“	19
Commutation entre le combiné et le mode „mains libres“	20
Appel direct	21

Sommaire

Autres fonctions de votre téléphone...	23
Sonnerie désactivée	23
Liste de déverrouillage de la sonnerie	23
Liste de verrouillage de la sonnerie	23
Mélodie de la sonnerie	24
Verrouillage de la composition	24
Générateur de champ magnétique	24
Langue de l'affichage	24
Surveillance de local par téléphone	25
Fonction vitale	26
Conseils pour le nettoyage	26
Résumé des commandes	27
Index	29

Téléphoner confortablement

Ce téléphone a été conçu afin que vous puissiez téléphoner de façon détendue, confortable et sûre.

Disposition claire

Les touches, les curseurs et l'affichage sont de grande taille et clairement disposés.

Commande simple

Le volume du haut-parleur, de la sonnerie et du combiné peuvent être réglés au moyen de curseurs faciles à déplacer. Les différentes touches sont clairement identifiées.

Technique moderne

La "Présentation du numéro de l'appelant en cas d'appel"* n'est qu'une des fonctions modernes qui caractérisent votre téléphone.

* La fonction doit être activée par votre opérateur

Prescriptions de sécurité



N'essayez pas de dévisser ou d'ouvrir votre téléphone. Vous pourriez entrer en contact avec des éléments conducteurs. Le téléphone ne contient aucun élément pouvant être réparé par le client. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts résultant d'une utilisation du téléphone non conforme aux conditions de garantie ou aux prescriptions de sécurité.



Piles: Utilisez exclusivement des piles du type AAA (LR03) 1,5 V.

Si vous n'insérez pas de piles, cela a des conséquences sur certaines fonctions du téléphone. Le dernier numéro entrant ne s'affiche pas. Dans ces circonstances, la sonnerie, le haut-parleur et l'écouteur ne peuvent pas atteindre le volume optimal.

Pour ces différentes raisons, veuillez impérativement insérer des piles! Lorsque le symbole des piles apparaît à l'écran, il est temps de remplacer celles-ci par des nouvelles. Par mesure de sécurité et afin d'éviter que les piles ne coulent, il est conseillé de remplacer celles-ci une fois par an même si l'affichage n'apparaît pas à l'écran. Débarrassez-vous, comme il se doit, de vos anciennes piles (ne pas les jeter avec les ordures ménagères).

Fonction d'appel d'urgence: La transmission d'un numéro d'appel d'urgence ne peut être garantie en toutes circonstances. Cette fonction ne devrait pas être utilisée sans sécurité supplémentaire en cas d'urgence.

Débranchement du téléphone: Retirez la fiche téléphonique du boîtier de connexion mural. Enlevez ensuite les piles de leur logement!

Veuillez également consulter les consignes de sécurité dans le manuel de programmation.

Eléments de commande

Touches et signification des symboles



Touche du haut-parleur:

- “Mains libres”: décrocher, raccrocher.
- activer / désactiver „l’écoute amplifiée” pendant un appel
- Commutation entre le combiné et la fonction „mains libres“.



Touche de recomposition: composition du dernier numéro composé.



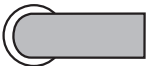
Touche de programmation: activer les procédures de commande. Activer et terminer la programmation.



Touche de rétrodemande (flash) pour le transfert de communications en cas de raccordement du téléphone à un central.



Touche triangle: En fonction du réglage de base, vous pouvez augmenter ou diminuer l’intensité sonore de l’écouteur pour chaque conversation.



Touche d’appel d’urgence (touche supérieure): sélection directe de numéros d’appel, si programmée.



Annulation manuelle de l’appel d’urgence



Touche directe: sélection directe d’un numéro d’appel mémorisé.

Éléments de commande



Recomposition automatique: après la tonalité d'occupation, appuyez successivement sur les touches et raccrochez le combiné.



Composition du numéro d'appel transmis lors du dernier appel: appuyez sur les deux touches et décrochez le combiné.



Composition d'un numéro abrégé: décrochez le combiné, appuyez sur la touche P et ensuite sur le chiffre de l'emplacement de mémoire.

Curseurs pour le réglage des différents volumes



Volume de la sonnerie.



Volume du haut-parleur.



Intensité sonore de l'ecouteur. Veuillez observer les paragraphes „Intensité sonore de l'ecouteur très forte“ et „intensité sonore de l'ecouteur normale“ à partir de la page 17.

Symboles de l'affichage






Recomposition automatique activée.

R

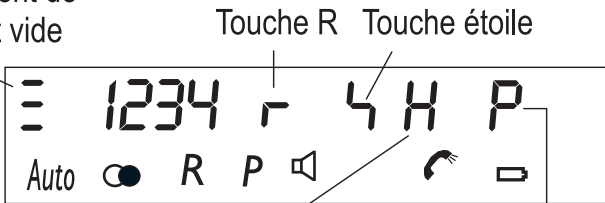
Un appel non accepté est enregistré dans la mémoire d'appels. Le numéro d'appel transmis peut être consulté.

Eléments de commande

- P* Une programmation est en cours.
-  La fonction “écoute amplifiée” ou “mains libres” est activée.
-  Le réglage de base „Intensité sonore de l'ecouteur très forte“ est activé.
-  Les piles sont pratiquement vides et doivent être changées.

Caractères d'affichage spéciaux

L'emplacement de mémoire est vide



Touche dièse

Pause de composition manuelle

Les caractères spéciaux représentés apparaissent dans la ligne d'affichage supérieure chaque fois qu'on presse une touche. Leur ordre et leur emplacement peuvent varier.

Téléphoner

En règle générale, vous commencez un entretien téléphonique en décrochant le combiné. Cette procédure sera décrite dans les paragraphes suivants. Parallèlement, vous pouvez également appuyer sur la touche d'écoute amplifiée. Le téléphone passe alors automatiquement en mode mains libres. Cette alternative n'est pas décrite dans les paragraphes suivants.

Composition manuelle



Décrochez le combiné, attendez la tonalité de composition.




Introduisez tous les chiffres du numéro d'appel. Lorsque votre interlocuteur décroche, menez la conversation.



Raccrochez.

Remarque:

Vous acceptez les appels entrants en décrochant le combiné après la sonnerie ou en enfonçant la touche du haut-parleur .

Les appels sont également indiqués de manière optique. „APPEL“ apparaît à l'écran et la diode rouge clignote au rythme de la sonnerie.

APPEL

Précomposition

Vous pouvez préparer la sélection en introduisant le numéro d'appel, en le contrôlant encore une fois sur écran et en décrochant ensuite le combiné.

Téléphoner



Introduisez tous les chiffres du numéro d'appel.



Décrochez le combiné. Le numéro d'appel est composé.



Terminez la communication en raccrochant le combiné.

Remarque:

Lors de l'introduction de numéros d'appel, vous pouvez effacer des chiffres un à un au moyen de la touche P.

Composition avec les touches directes

Vous disposez de 4 touches directes. Si vous n'utilisez pas la touche supérieure comme touche d'appel d'urgence (voir prochain paragraphe), vous pouvez utiliser cette touche comme touche directe supplémentaire.



Appuyez sur la touche directe souhaitée. Le numéro du destinataire apparaît sur l'écran et est composé. La fonction "mains libres" est activée.



Lorsque votre interlocuteur décroche, décrochez le combiné ou téléphonez en mode mains libres.



Mettre fin à la communication: raccrochez le combiné ou désactivez la fonction "mains libres" au moyen de la touche du haut-parleur.

Remarque:

Pour savoir comment mémoriser des numéros d'appel de touches

Téléphoner

directes, consultez la page 12 du manuel de programmation.

Envoi d'un appel d'urgence

La touche directe (1) supérieure, placée légèrement en retrait par rapport aux autres touches de fonction, peut être programmée et utilisée comme touche d'appel d'urgence. Après avoir appuyé sur la touche d'appel d'urgence, quatre numéros d'appel mémorisés sont composés.



Appuyez sur la touche d'appel d'urgence.

APPEL Urg 1
▲

L'écran affiche le numéro d'appel qui est en train d'être composé (numéro d'appel d'urgence 1 – 4).

Déroulement d'un appel d'urgence:

Personne en quête d'aide



Appuyez sur la touche d'appel d'urgence.

Destinataire de l'appel d'urgence

Le téléphone sonne. Décrochez le combiné. Vous entendez le signal d'appel d'urgence S.O.S. (3 x courtes, 3 x longues, 3 x courtes etc.). Appuyez sur le chiffre 5 (confirmation). Le signal d'appel d'urgence S.O.S. s'arrête.

Téléphoner

La fonction „mains libres“ de ce téléphone est automatiquement activée.

Communication avec la personne en quête d'aide.

Terminez la communication:
Appuyez sur la touche du haut-parleur.

Remarques:

L'appel d'urgence a priorité sur les autres appels et peut être programmé de différentes manières (voir page 19 du manuel de programmation)

- Le téléphone des personnes qui reçoivent l'appel doit être programmé sur le mode de composition DTMF.
- La fonction appel d'urgence doit être activée via la programmation.
- 4 numéros d'appel d'urgence au max. peuvent être mémorisés.
- Vous pouvez programmer jusqu'à 9 séquences. Par séquence, on entend la composition unique, et successive de tous les numéros d'appel d'urgence programmés.
- La pause entre les séquences peut atteindre 9 minutes. Durant la pause consécutive à une séquence, la diode rouge du téléphone s'allume. Pendant une séquence, la diode reste allumée en permanence.
- Les appels entrants simultanément sont refusés au profit de l'appel d'urgence. Les communications en cours sont coupées en cas d'activation de la fonction d'appel d'urgence.
- En cas d'appel d'un centre de secours, le destinataire de l'appel d'urgence peut, au moyen d'un code d'identification, obtenir

Téléphoner

immédiatement des informations concernant la personne qui cherche de l'aide.

- Si l'appel d'urgence est reçu et enregistré par un répondeur, le numéro d'urgence suivant est automatiquement composé. L'appel d'urgence est interrompu seulement s'il est acquitté par l'autre partie (en appuyant sur la touche 5).
- La fin de la dernière séquence d'appel d'urgence est signalée par l'émission de trois tonalités.

Annulation manuelle d'un appel d'urgence

Après avoir appuyé sur la touche d'appel d'urgence, l'appel d'urgence est envoyé dans la configuration programmée (voir remarque du dernier paragraphe). Si un appel d'urgence est envoyé par mégarde, vous pouvez l'interrompre au moyen de la procédure suivante.



Appuyez successivement sur les touches P et dièse. L'appel d'urgence est annulé manuellement.

Composer sans décrocher

Pour composer un numéro, inutile de décrocher le combiné. Dès que votre interlocuteur répond, décrochez le combiné comme de coutume.



Appuyez sur la touche du haut-parleur.



Introduire le numéro d'appel.



Lorsque l'interlocuteur répond, décrochez le combiné. Maintenant, la conversation peut être menée.

Téléphoner

Recomposition

Si vous ne pouvez joindre votre correspondant parce que celui-ci est en ligne ou absent, vous pouvez recomposer le numéro au moyen d'une touche. Le numéro d'appel peut contenir au maximum 20 chiffres.



Décrochez le combiné.



Appuyez sur la touche de recomposition.

12345678

Lorsque votre interlocuteur répond, menez la conversation.

Remarque:

Chaque nouveau numéro d'appel introduit efface l'entrée précédente.

Recomposition automatique

Si votre interlocuteur est en ligne, votre téléphone peut recomposer automatiquement jusqu'à 10 fois le dernier numéro d'appel composé.

Activer la recomposition automatique:

Vous avez composé un numéro de téléphone et le poste de votre correspondant est occupé:



Appuyez sur la touche P.



Appuyez sur la touche de recomposition.

12345678

Auto 

Téléphoner



Raccrochez le combiné.

Le téléphone insère un temps de pause d' 1 minute max. et recompose jusqu'à 10 fois le numéro (selon la programmation). Lorsque votre interlocuteur décroche:



Décrochez le combiné. Menez la conversation.

Désactiver la recomposition automatique:

Appuyez en position de repos sur une touche quelconque. La recomposition automatique est désactivée. Après 10 tentatives de composition infructueuses, la recomposition est automatiquement désactivée.

Remarques:

- Si vous appuyez sur les touches-P et de recomposition sans décrocher le combiné, la recomposition automatique est également activée. Lorsque votre correspondant répond, vous pouvez l'entendre au moyen du haut-parleur. Décrochez le combiné ou appuyez sur la touche du haut-parleur. Vous pouvez mener la conversation.
- Par défaut, votre téléphone est configuré comme suit: après activation de la recomposition automatique, le téléphone sonne pendant une minute. Suit une pause d'une minute. Le téléphone sonne ensuite à nouveau pendant 1 minute. Ce processus se répète au total 10 fois (à condition que personne ne décroche ou que le numéro appelé soit occupé). Vous pouvez modifier les réglages. Pour ce faire, consultez le manuel de programmation à partir de la page 26.

Téléphoner

Composition de numéros abrégés

Vous pouvez mémoriser 10 numéros d'appel que vous utilisez fréquemment pour ne plus devoir composer le numéro en entier. Les numéros d'appel peuvent contenir max. 20 chiffres et sont mémorisés aux emplacements de mémoire 0-9.



Décrochez le combiné.



Appuyez sur la touche P.

0-9

Introduire l'emplacement mémoire (0-9). Le numéro d'appel est automatiquement composé.

Lorsque votre interlocuteur décroche, menez la conversation.

Remarque:

Pour savoir comment mémoriser les numéros d'appel, consultez la page 13 du manuel de programmation.

Enchaînement de numéros (Fonction call-by-call)

Votre téléphone peut enchaîner des parties de numéros d'appel qui se trouvent dans différentes mémoires. Ceci est p. ex. utile si vous souhaitez composer un numéro avec un code de prise de ligne déterminé (fonction call-by-call).

Exemple: vous avez mémorisé un numéro d'appel sur l'emplacement mémoire 0 de la numérotation abrégée et un code de prise de ligne sur la touche directe 1.



Appuyez sur la touche directe 1. Attendez

Téléphoner

jusqu'à ce que le code de prise de ligne soit composé.



Appuyez sur la touche P, ensuite sur le chiffre 0. Le numéro d'appel est ajouté au code de prise de ligne. Les deux numéros s'affichent sur l'écran et sont composés.

Composition du dernier numéro d'appel transmis

La fonction de "Présentation du numéro de l'appelant" est une fonction de l'opérateur télécom qui doit, le cas échéant, être demandée et activée. Un numéro d'appel transmis en cas d'appel est automatiquement mémorisé dans votre téléphone. Vous pouvez voir ce numéro d'appel et le composer.

Si un appel n'a pas été accepté, le symbole "R" apparaît dans la ligne des symboles d'affichage. Vous pouvez voir le numéro d'appel; ainsi, vous savez qui vous a appelé. Le cas échéant, vous pouvez immédiatement composer le numéro.



Appuyez sur la touche P.



Appuyez sur la touche R.
Le numéro d'appel apparaît sur l'affichage.

12345678

A rectangular box representing a phone display, containing the number 12345678.

Décrochez le combiné. Le numéro est automatiquement composé.

Remarques:

- Après avoir appuyé sur la touche R, le numéro d'appel reste affiché pendant 40 s.

Téléphoner

- La fonction de "Présentation du numéro de l'appelant" est également appelée "CLIP".

Volume de la sonnerie



Réglez le volume de la sonnerie au moyen du curseur gauche.

Intensité sonore de l'écouteur "très forte"

Si le téléphone est utilisé par une personne qui entend mal, il faudrait dans pareil cas conserver le réglage de base "Intensité sonore de l'écouteur très forte" (cf. le programmation page 14). Une personne qui entend normalement pourra alors diminuer l'intensité sonore de l'écouteur au cours de la conversation en appuyant sur la touche triangle. Au cours de la conversation suivante, l'écouteur sera de nouveau ajusté automatiquement sur "très forte".



En actionnant le curseur de droite, vous pouvez régler différentes intensités d'écoute au sein de la "plage très forte".




Appuyez sur la touche triangle au cours de la conversation: Vous obtenez ainsi une diminution de l'intensité sonore de l'écouteur réglée par le curseur.



Lorsque vous raccrochez l'écouteur, il y a automatiquement de nouveau rétablissement du réglage "Intensité sonore de l'écouteur très forte".

Téléphoner

Remarque:

Le symbole  de l'écouteur s'affiche pour vous indiquer que le réglage de base "Intensité sonore de l'écouteur très forte" est activé.

Intensité sonore de l'écouteur "normale"

Si le téléphone est utilisé par une personne qui entend normalement, il faudrait ajuster le réglage de base "Intensité sonore de l'écouteur normale" (cf. la programmation page 14)

Une personne qui n'entend pas bien a la possibilité d'augmenter l'intensité sonore de l'écouteur au cours de la conversation en appuyant sur la touche triangle. Au cours de la conversation suivante, l'écouteur sera automatiquement de nouveau réglé sur l'intensité sonore de l'écouteur "normale".



Via le curseur de droite, vous pouvez ajuster diverses intensités d'écoute au sein de la "plage normale".




Appuyez sur la touche triangle au cours de la conversation: Vous augmentez ainsi l'intensité sonore de l'écouteur réglée par le curseur.



Après avoir raccroché l'écouteur, le réglage de curseur "Intensité d'écoute normale" sera automatiquement rétabli.

Remarque:

A réglage de base „Intensité sonore de l'écouter normale“, le symbole  de l'écouteur ne s'affiche pas.

Téléphoner

Volume du haut-parleur



Pour régler le volume du haut-parleur, utilisez le curseur du milieu.

Écoute amplifiée

Pendant une communication, vous pouvez activer le haut-parleur afin que les personnes qui vous entourent entendent la voix de votre correspondant dans la pièce.

Activer la fonction “écoute amplifiée”:



Appuyez sur la touche du haut-parleur.

Désactiver la fonction “écoute amplifiée”:



Appuyez sur la touche du haut-parleur.

Remarque:

Le volume réglé au moyen du curseur reste également activé pour la prochaine communication.

Fonction „mains libres“

La fonction „mains libres“ permet, outre l’écoute amplifiée, une communication sans décrocher le combiné.

Téléphoner

On vous appelle:



Appuyez sur la touche du haut-parleur. Le mode mains libres est activé.

Terminer la communication:



Appuyez sur la touche du haut-parleur. Le mode mains libres est désactivé .

Vous appelez un correspondant:



Introduisez le numéro d'appel (manuellement ou via la numérotation abrégée).



Appuyez sur la touche du haut-parleur. Le mode mains libres est activé et le numéro d'appel est composé.

Terminer la communication:



Appuyez à nouveau sur la touche du haut-parleur. Le mode mains libres est désactivé.

Remarque:

Lorsque vous appuyez sur une touche directe, le téléphone passe automatiquement en mode mains libres et le n° d'appel est composé.

Commutation entre le combiné et le mode „mains libres“

Vous menez une conversation et souhaitez commuter du combiné au

Téléphoner

mode „mains libres“.



Appuyez sur la touche du haut-parleur et maintenez-la enfoncée pendant que vous raccrochez le combiné. Ensuite, relâchez la touche du haut-parleur. Le mode „mains libres“ est activé.



Si vous voulez à nouveau passer au mode combiné, décrochez le combiné – le mode „mains libres“ est désactivé.

Appel direct

En activant la fonction “appel direct”, vous pouvez composer un numéro de téléphone mémorisé en appuyant simplement sur une touche quelconque (excepté la touche du haut-parleur et la touche d’appel d’urgence). Souvent, l’appel direct est également qualifié de babycall. L’enfant peut alors joindre plus facilement ses parents par téléphone.

L’activation de la fonction “appel direct” s’inscrit sur l’affichage:



Décrochez le combiné.



Appuyez sur une touche quelconque (excepté la touche du haut-parleur et d’appel d’urgence). Le numéro d’appel direct est composé.

Remarques:

- Lorsque la fonction d’appel direct est activée, les autres fonctions de votre téléphone sont bloquées. Exceptions: les numéros

Téléphoner

d'appel pour les services de secours peuvent être appelés. Lorsque la fonction d'appel d'urgence est activée, les numéros mémorisés peuvent être composés.

- Pour savoir comment mémoriser le numéro d'appel direct et activer l'appel direct, consultez le manuel de programmation à partir de la page 23.

Autres fonctions de votre téléphone...

Sonnerie désactivée

La sonnerie peut être désactivée. Dans ce cas, votre téléphone ne sonne plus en cas d'appels. Un appel entrant est cependant visible sur l'affichage du téléphone. Voir page 14 du manuel de programmation.

Liste de déverrouillage de la sonnerie

Dans la liste de déverrouillage de la sonnerie, vous pouvez mémoriser jusqu'à 10 numéros d'appel pour lesquels la sonnerie retentira en cas d'appel. Tous les autres appels sont uniquement visibles sur l'affichage et via la diode. La liste de déverrouillage doit être activée et désactivée via la programmation. Pour cette fonction, le numéro de l'appelant doit être transmis. Il est possible d'activer soit uniquement la liste de déverrouillage de la sonnerie, soit uniquement la liste de verrouillage de la sonnerie. Si aucune des listes n'est activée, la sonnerie se trouve en mode normal. Voir page 15 du manuel de programmation.

Liste de verrouillage de la sonnerie

Dans la liste de verrouillage de la sonnerie, vous pouvez mémoriser jusqu'à 10 numéros d'appel pour lesquels la sonnerie ne retentira pas en cas d'appel. Tous les autres appels sont signalés par la sonnerie du téléphone. Si l'appel concerne un numéro dont la sonnerie est verrouillée, il est uniquement visible sur l'affichage et via la diode. La liste de verrouillage doit être activée et désactivée via la programmation. Pour activer cette fonction, le numéro de l'appelant doit être transmis. Il est possible d'activer soit uniquement la liste de déverrouillage de la sonnerie, soit uniquement la liste de verrouillage de la sonnerie. Si aucune des listes n'est activée, la sonnerie se trouve en mode normal. Voir page 16 du manuel de programmation.

Autres fonctions de votre téléphone...

Mélodie de la sonnerie


Vous pouvez programmer 10 types de mélodie différents pour la sonnerie. Voir page 17 du manuel de programmation.

Verrouillage de la composition

Outre la fonction d'appel direct, vous pouvez configurer deux autres types de "verrouillage de composition":

a) **Verrouillage complet**: en principe, aucun numéro d'appel ne peut être composé (sauf les numéros d'appel pour les services de secours et les numéros d'appel d'urgence si la fonction d'appel d'urgence est activée).

L'écran indique si le verrouillage complet est activé:



BLOQUE

b) **Blocage de numéros**: la composition de certains numéros (p. ex. les numéros commençant par 0900, 0836) est verrouillée. L'activation de cette fonction implique l'introduction de numéros bloqués. Consultez le manuel de programmation à partir de la page 22.

Générateur de champ magnétique

Le combiné possède un générateur de champ magnétique. Dans le cas d'un appareil auditif porté derrière l'oreille, le couplage magnétique permet de capter plus fortement et plus clairement la conversation.

Langue de l'affichage

Selon la programmation, les messages de l'affichage apparaissent en

Autres fonctions de votre téléphone...

allemand, anglais, néerlandais ou français. Consultez le manuel de programmation à partir de la page 26.

Surveillance de local par téléphone

Vous pouvez surveiller le local dans lequel se trouve votre téléphone. La fonction "surveillance de local" est activée sur votre téléphone (voir page 29 du manuel de programmation).

Le téléphone avec lequel vous appelez de l'extérieur doit être programmé sur le mode de composition DTMF. Décrochez le combiné, composez le numéro d'appel et introduisez le code d'accès à quatre chiffres (voir page 28 du manuel de programmation). Ensuite, vous entendez la tonalité d'acquiescement.

Le téléphone placé dans le local à surveiller sonne une fois. Ensuite, il passe en mode d'écoute et vous pouvez entendre ce qui se passe dans le local. Si vous souhaitez une "surveillance silencieuse" sans sonnerie unique, désactivez la sonnerie (voir page 14 du manuel de programmation). Dans ce dernier cas, veillez à respecter les lois sur la protection des données.

Appuyez sur la touche 5 : le mode „mains-libres“ est activé.

Si vous souhaitez parler avec une personne se trouvant dans le local surveillé et que la communication en mode „mains-libres“ n'est pas d'une qualité satisfaisante, vous avez la possibilité de passer en mode „alterné“ :

Appuyez sur la touche 4 : vous entendez la personne dans le local surveillé

Appuyez sur la touche 6 : vous parlez
En appuyant sur les touches 4 et 6 vous

Autres fonctions de votre téléphone...

... passez alternativement en mode émission / réception.

Appuyez sur la touche 5 : le mode „mains-libres“ est à nouveau activé.

Appuyez sur la touche 8 : la communication est interrompue sans que votre correspondant entende des tonalités d'occupation ou autres.

La surveillance est interrompue en raccrochant le combiné ou en appuyant sur la touche 8.

Pour terminer la surveillance, raccrochez le combiné.

Fonction vitale

La fonction vitale sert à contrôler la présence et l'état de santé d'une personne; elle est souvent utilisée dans les établissements pour personnes âgées et les établissements de soins. Le numéro d'appel du centre de soins / du surveillant est mémorisé sur la touche directe 2. La personne à soigner appuie alors, à des intervalles convenus, sur la touche et signale au surveillant que tout va bien.

Consultez le manuel de programmation à partir de la page 30.

Conseils pour le nettoyage

Nettoyez votre téléphone avec un chiffon doux légèrement humide. N'utilisez aucun produit chimique, ni produit de nettoyage à base d'alcool. Certains vernis ou produits de nettoyage pour meubles sont susceptibles d'attaquer les pieds en matière synthétique de votre téléphone. Le cas échéant, posez votre téléphone sur un support antidérapant.

Résumé des commandes

Voici les différentes manières de composer un numéro:

Précomposer



Introduisez le numéro



Décrochez le combiné

Composition à l'aide des touches directes



Appuyez sur la touche directe



Décrochez le combiné lorsque votre interlocuteur répond

Recomposition



Décrochez le combiné



Appuyez sur la touche de repositionnement

Recomposition automatique



Tonalité d'occupation



Appuyez sur les touches



Raccrochez le combiné

Composer avec la numération abrégée



Décrochez le combiné



Appuyez sur la touche P

0 - 9

Introduire l'emplacement de mémoire

Résumé des commandes

Composition du dernier numéro d'appel transmis



Appuyez sur
la touche P



Appuyez sur
la touche R



Décrochez le combiné

Envoyer un appel d'urgence Annuler un appel d'urgence



Appuyez sur la touche



Appuyez sur les touches P et dièse

Autres fonctions:

Mode mains libres / Ecoute amplifiée



Mains libres:

Décrochez

Ecoute amplifiée:

Activez



Raccrochez

Désactivez

Intensité sonore de l'écouteur

Réglage de base „très forte“:

Diminution de l'intensité sonore

Réglage de base „normale“:

Augmentation de l'intensité



Index

A

- Affichage du numéro 6, 16
- Annulation manuelle d'un appel d'urgence 12
- Aperçu des éléments de commande 5
- Appel direct 21
- Appel d'urgence 10

B

- Babycall / appel direct 21
- Blocage de numéros 24

C

- Call-by-call 15
- Caractères d'affichage spéciaux 7
- Code d'accès pour la surveillance de local 25
- Composer sans décrocher 12
- Composition du dernier numéro transmis 16
- Composition manuelle 8
- Commutation entre combiné et mains libres 20
- Conseils pour le nettoyage 26
- Curseur pour le réglage du volume 6, 17, 19

D

- Débranchement du téléphone 4
- Déroulement d'un appel d'urgence 10
- Désactiver la recomposition automatique 14
- Durée d'appel d'un appel urgent 11

E

- Écoute amplifiée 19
- Éléments de commande 5

- Enchaînement de numéros 15

F

- Fonction call-by-call 15
- Fonction d'appel d'urgence 10
- Fonction mains libres 20
- Fonction vitale 26

G

- Générateur de champ magnétique 24

I

- Intensité sonore de l'écouteur 17

L

- Langue d'affichage 24
- Liste de déverrouillage de la sonnerie 23
- Liste de verrouillage de la sonnerie 23

M

- Mélodie de sonnerie 24
- Mode „mains libres“ 19, 20, 25

N

- Nettoyage 26
- Nombre de séquences d'urgence 11
- Numéro d'appel CLIP 16
- Numéros verrouillés 24
- Numérotation abrégée 15

P

- Pause après échec de séquence (appel d'urgence) 11
- Pictogrammes de l'affichage 6
- Piles 4
- Précomposition 8
- Prescriptions de sécurité 4

Index

R

- Recomposition 13
- Recomposition automatique 13
- Réglez le volume 6, 17, 19

S

- Sonnerie désactivée 23
- Surveillance de local 25
- Symboles 6 - 9
- Symboles de l'affichage 6

T

- Touches et signification des symboles 5
- Touches directes 9
- Transmission du numéro de l'appelant 16

V

- Verrouillage complet 24
- Verrouillage de numéros 24
- Volume de la sonnerie 17
- Volume du haut-parleur 19

Copyright by DFG
Toutes modifications réservées
Id-Nr.30983
Stand 04/03